



# EUROPEAN PPE REGULATION WARNINGS

en	This information does not reflect the actual degree of protection in the workplace. The differentiation between measures and pure chemicals.	The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions for samples taken from the palm only (except in cases where the glove is equal to or 400 microns, where the cut is tested also) and relates only to the chemical tested. It can be different if the chemical is used in a mixture.	It is recommended to check that the gloves are suitable for physical properties. Movements, sweating, use of degreasing agents by the chemical contact may reduce the actual use performance. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves.	When used, protective gloves may provide less resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, sweating, use of degreasing agents by the chemical contact may reduce the actual use performance. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves.	Before using, inspect the gloves for imperfections. Inspect if gloves damaged.	The permeation resistance has been assessed under laboratory conditions and is only for the tested specimen.	Refer to the guidelines provided by your supplier or laboratory safety for handling, use, donning, doffing, disposal and disposal when using the gloves.
de	Diese Information spiegelt nicht die tatsächliche Schutzanforderung im Arbeitsbereich und die Unterscheidung zwischen Maßnahmen und reinen Chemikalien.	Die Chemikalienbeständigkeit wurde unter Laborbedingungen von Proben aus der Handfläche gemessen. (Ausnahme: Handschuhe mit einer Dicke von 400 µm oder mehr, bei denen die Durchdringung durch die Handfläche zusätzlich geprüft wird) und bezieht sich nur auf die getestete Chemikalie. Sie kann unterschiedlich sein, wenn die Chemikalie in einem Gemisch verwendet werden.	Es wird empfohlen bei der Verwendung der Handschuhe für die physikalischen Eigenschaften zu prüfen, dass die Handschuhe für die physikalischen Eigenschaften geeignet sind, da die Beschädigung der Handschuhe durch Bewegungen, Schwitzen, die Verwendung von Entfettungs- oder Reinigungsprodukten die tatsächliche Gebrauchsdauer verkürzt. Bei korrosiven Chemikalien kann sich die Degradation als wichtigster Faktor bei der Auswahl von chemikalienresistenten Handschuhen herausstellen.	Aufgrund ihrer physikalischen Eigenschaften können Schutzhandschuhe bei der Verwendung von Chemikalien durch Bewegungen, Schwitzen, die Verwendung von Entfettungs- oder Reinigungsprodukten die tatsächliche Gebrauchsdauer verkürzt. Bei korrosiven Chemikalien kann sich die Degradation als wichtigster Faktor bei der Auswahl von chemikalienresistenten Handschuhen herausstellen.	Prüfen Sie vor der Verwendung der Handschuhe auf Beschädigungen oder Verschleiss. Überprüfen Sie die Handschuhe vor dem Gebrauch und prüfen Sie sie nach dem Gebrauch auf Verschleiss oder Beschädigung. Überprüfen Sie die Handschuhe vor dem Gebrauch und prüfen Sie sie nach dem Gebrauch auf Verschleiss oder Beschädigung.	Der Widerstand gegen das Durchdringen von Chemikalien wurde unter Laborbedingungen unter Verwendung der Handschuhe bewertet und beschränkt ist auf das getestete Exemplar.	Beachten Sie die Anweisungen der Hersteller für die Verwendung von Handschuhen. Beachten Sie die Anweisungen der Hersteller für die Verwendung von Handschuhen. Beachten Sie die Anweisungen der Hersteller für die Verwendung von Handschuhen.
fr	Ces informations ne reflètent pas le degré réel de protection en situation de travail et la distinction entre les mesures de protection et les produits chimiques purs.	La résistance chimique a été évaluée uniquement à partir d'échantillons prélevés sur le palmier de la main. (sauf exception pour les gants de 400 microns ou plus, dans lesquels la pénétration est également testée sur la paume) et ne concerne que le produit chimique testé. Elle peut être différente si le produit chimique est utilisé dans un mélange.	Il est recommandé de vérifier que les gants sont adaptés à l'usage prévu, car les conditions de travail, les mouvements, la transpiration, l'utilisation de produits de nettoyage ou de produits chimiques peuvent réduire les performances réelles. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important de la sélection des gants résistants aux produits chimiques.	Durant leur utilisation, les gants de protection sont susceptibles d'être moins résistants au produit chimique dangereux en raison de variations dans les propriétés physiques. Les mouvements, la sueur, l'utilisation de produits de nettoyage ou de produits chimiques peuvent réduire les performances réelles. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important de la sélection des gants résistants aux produits chimiques.	Avant usage inspectez les gants pour imperfections. Inspectez les gants avant usage et vérifiez-les après usage. Inspectez les gants avant usage et vérifiez-les après usage.	La résistance à la pénétration a été évaluée uniquement à partir de l'échantillon testé.	Rapportez vous à la réglementation en vigueur pour l'utilisation des gants. Rapprtez-vous à la réglementation en vigueur pour l'utilisation des gants.
it	Ces informations ne reflètent pas le degré réel de protection en situation de travail et la distinction entre les mesures de protection et les produits chimiques purs.	La résistance chimique a été évaluée uniquement à partir d'échantillons prélevés sur le palmier de la main. (sauf exception pour les gants de 400 microns ou plus, dans lesquels la pénétration est également testée sur la paume) et ne concerne que le produit chimique testé. Elle peut être différente si le produit chimique est utilisé dans un mélange.	Il est recommandé de vérifier que les gants sont adaptés à l'usage prévu, car les conditions de travail, les mouvements, la transpiration, l'utilisation de produits de nettoyage ou de produits chimiques peuvent réduire les performances réelles. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important de la sélection des gants résistants aux produits chimiques.	Durant leur utilisation, les gants de protection sont susceptibles d'être moins résistants au produit chimique dangereux en raison de variations dans les propriétés physiques. Les mouvements, la sueur, l'utilisation de produits de nettoyage ou de produits chimiques peuvent réduire les performances réelles. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important de la sélection des gants résistants aux produits chimiques.	Avant usage inspectez les gants pour imperfections. Inspectez les gants avant usage et vérifiez-les après usage. Inspectez les gants avant usage et vérifiez-les après usage.	La résistance à la pénétration a été évaluée uniquement à partir de l'échantillon testé.	Rapportez vous à la réglementation en vigueur pour l'utilisation des gants. Rapprtez-vous à la réglementation en vigueur pour l'utilisation des gants.
nl	Diese informatie geeft geen goede vertaling van de werkelijke situatie op het werk en de onderscheiding tussen beschermende maatregelen en zuivere chemicaliën.	De chemiebestendigheid is alleen getoetst op monsters die afkomstig zijn van de palm van de hand. (Behalve voor handschoenen met een dikte van 400 microns of meer, waarbij ook de achterkant van de hand getoetst wordt) en betreft alleen de geteste chemische stof. Het kan anders zijn als de chemische stof wordt gebruikt in een mengsel.	De chemiebestendigheid is alleen getoetst op monsters die afkomstig zijn van de palm van de hand. (Behalve voor handschoenen met een dikte van 400 microns of meer, waarbij ook de achterkant van de hand getoetst wordt) en betreft alleen de geteste chemische stof. Het kan anders zijn als de chemische stof wordt gebruikt in een mengsel.	De chemiebestendigheid is alleen getoetst op monsters die afkomstig zijn van de palm van de hand. (Behalve voor handschoenen met een dikte van 400 microns of meer, waarbij ook de achterkant van de hand getoetst wordt) en betreft alleen de geteste chemische stof. Het kan anders zijn als de chemische stof wordt gebruikt in een mengsel.	De chemiebestendigheid is alleen getoetst op monsters die afkomstig zijn van de palm van de hand. (Behalve voor handschoenen met een dikte van 400 microns of meer, waarbij ook de achterkant van de hand getoetst wordt) en betreft alleen de geteste chemische stof. Het kan anders zijn als de chemische stof wordt gebruikt in een mengsel.	De chemiebestendigheid is alleen getoetst op monsters die afkomstig zijn van de palm van de hand. (Behalve voor handschoenen met een dikte van 400 microns of meer, waarbij ook de achterkant van de hand getoetst wordt) en betreft alleen de geteste chemische stof. Het kan anders zijn als de chemische stof wordt gebruikt in een mengsel.	De chemiebestendigheid is alleen getoetst op monsters die afkomstig zijn van de palm van de hand. (Behalve voor handschoenen met een dikte van 400 microns of meer, waarbij ook de achterkant van de hand getoetst wordt) en betreft alleen de geteste chemische stof. Het kan anders zijn als de chemische stof wordt gebruikt in een mengsel.

tr	Bu bilgi işyerindeki gerçek durumu yansıtmaz ve işyerindeki koruyucu önlemleri ve saf kimyasal ayırtma farklılıklarını göstermez.	Kıymetli dreyer, laboratuvar koşulları altında ölçülmüş ve yalnız el parmaklarından numunelerden bakılarak değerlendirilmiştir. (400 mikron veya daha fazla kalınlığı olan eldivenler için, eldivenin arkası da ayrıca test edilmiştir) ve yalnız test edilen kimyasala aittir. Kimyasal dreyer, karışımlarda kullanıldığında farklı sonuçlar ortaya çıkarabilir.	İşyeri koşulları gerçek durumu yansıtmaz ve işyerindeki koruyucu önlemleri ve saf kimyasal ayırtma farklılıklarını göstermez.	İşyeri koşulları gerçek durumu yansıtmaz ve işyerindeki koruyucu önlemleri ve saf kimyasal ayırtma farklılıklarını göstermez.	Koruyucu önlemler, laboratuvar koşulları altında ölçülmüş ve yalnız el parmaklarından numunelerden bakılarak değerlendirilmiştir. (400 mikron veya daha fazla kalınlığı olan eldivenler için, eldivenin arkası da ayrıca test edilmiştir) ve yalnız test edilen kimyasala aittir. Kimyasal dreyer, karışımlarda kullanıldığında farklı sonuçlar ortaya çıkarabilir.	Kullanımdan önce eldivenleri kontrol etmekte ve hasarlı veya yıpranmış eldivenleri kullanmaktan kaçınmaktır. Eldivenleri kullanmadan önce kontrol etmekte ve hasarlı veya yıpranmış eldivenleri kullanmaktan kaçınmaktır.	Permeasyon direnci, laboratuvar koşulları altında ölçülmüş ve yalnız el parmaklarından numunelerden bakılarak değerlendirilmiştir. (400 mikron veya daha fazla kalınlığı olan eldivenler için, eldivenin arkası da ayrıca test edilmiştir) ve yalnız test edilen kimyasala aittir. Kimyasal dreyer, karışımlarda kullanıldığında farklı sonuçlar ortaya çıkarabilir.	Eldivenleri kullanmadan önce kontrol etmekte ve hasarlı veya yıpranmış eldivenleri kullanmaktan kaçınmaktır. Eldivenleri kullanmadan önce kontrol etmekte ve hasarlı veya yıpranmış eldivenleri kullanmaktan kaçınmaktır.	
bg	Този информация не отразява действителната степен на защита на работното място и разграничаването между мерките за безопасност и чисти химикали.	Устойчивостта на химикалите е оценена само от проби, взети само от дланта (освен в случаите на ръкавици с дебелина от 400 микрона или повече, при които е тествана и обратната страна на ръкавицата) и се отнася само за тествания химикал. Тя може да е различна, ако химикалът се използва в смеси.	Устойчивостта на химикалите е оценена само от проби, взети само от дланта (освен в случаите на ръкавици с дебелина от 400 микрона или повече, при които е тествана и обратната страна на ръкавицата) и се отнася само за тествания химикал. Тя може да е различна, ако химикалът се използва в смеси.	Устойчивостта на химикалите е оценена само от проби, взети само от дланта (освен в случаите на ръкавици с дебелина от 400 микрона или повече, при които е тествана и обратната страна на ръкавицата) и се отнася само за тествания химикал. Тя може да е различна, ако химикалът се използва в смеси.	Устойчивостта на химикалите е оценена само от проби, взети само от дланта (освен в случаите на ръкавици с дебелина от 400 микрона или повече, при които е тествана и обратната страна на ръкавицата) и се отнася само за тествания химикал. Тя може да е различна, ако химикалът се използва в смеси.	Устойчивостта на химикалите е оценена само от проби, взети само от дланта (освен в случаите на ръкавици с дебелина от 400 микрона или повече, при които е тествана и обратната страна на ръкавицата) и се отнася само за тествания химикал. Тя може да е различна, ако химикалът се използва в смеси.	Преди употребата на ръкавиците се проверява дали ръкавиците са подходящи за използването на защитното средство. Преди употребата на ръкавиците се проверява дали ръкавиците са подходящи за използването на защитното средство.	Устойчивостта на химикалите е оценена само от проби, взети само от дланта (освен в случаите на ръкавици с дебелина от 400 микрона или повече, при които е тествана и обратната страна на ръкавицата) и се отнася само за тествания химикал. Тя може да е различна, ако химикалът се използва в смеси.	
hr	Ove informacije ne odražavaju stvarnu razinu zaštite na radnom mjestu ni razliku između mjera zaštite i čistih kemikalija.	Kemikalija otpornost je procijenjena u laboratorijским uvjetima, na uzorkima uzetim iz dlanke ruke. (osim za rukavice debljine 400 mikrona ili više, u kojima je istraženo i unatrag stranice rukavice). Podaci odnose samo na tjestani kemikalij. Ona može biti različita ako se kemikalij koristi u smjesi.	Kemikalija otpornost je procijenjena u laboratorijским uvjetima, na uzorkima uzetim iz dlanke ruke. (osim za rukavice debljine 400 mikrona ili više, u kojima je istraženo i unatrag stranice rukavice). Podaci odnose samo na tjestani kemikalij. Ona može biti različita ako se kemikalij koristi u smjesi.	Kemikalija otpornost je procijenjena u laboratorijским uvjetima, na uzorkima uzetim iz dlanke ruke. (osim za rukavice debljine 400 mikrona ili više, u kojima je istraženo i unatrag stranice rukavice). Podaci odnose samo na tjestani kemikalij. Ona može biti različita ako se kemikalij koristi u smjesi.	Kemikalija otpornost je procijenjena u laboratorijским uvjetima, na uzorkima uzetim iz dlanke ruke. (osim za rukavice debljine 400 mikrona ili više, u kojima je istraženo i unatrag stranice rukavice). Podaci odnose samo na tjestani kemikalij. Ona može biti različita ako se kemikalij koristi u smjesi.	Kemikalija otpornost je procijenjena u laboratorijским uvjetima, na uzorkima uzetim iz dlanke ruke. (osim za rukavice debljine 400 mikrona ili više, u kojima je istraženo i unatrag stranice rukavice). Podaci odnose samo na tjestani kemikalij. Ona može biti različita ako se kemikalij koristi u smjesi.	Prilikom korištenja rukavice treba ih provjeriti prije upotrebe i nakon upotrebe. Prilikom korištenja rukavice treba ih provjeriti prije upotrebe i nakon upotrebe.	Prilikom korištenja rukavice treba ih provjeriti prije upotrebe i nakon upotrebe. Prilikom korištenja rukavice treba ih provjeriti prije upotrebe i nakon upotrebe.	
et	See teavet ei kajasta tegelikku olukku ega töökohtades ega puhtate kemikaalide vahel.	Kemilist vastupidavust on hinnatud laboratooriumis tingimustes ainult proovide võtmiseks, mis võetakse ainult käe palmikaudest. (400 mikroni või suurema paksusega kindade puhul on ka tagakülg testitud kemikaaliga. See võib olla erinev, kui kemikaal kasutatakse segu).	Kemilist vastupidavust on hinnatud laboratooriumis tingimustes ainult proovide võtmiseks, mis võetakse ainult käe palmikaudest. (400 mikroni või suurema paksusega kindade puhul on ka tagakülg testitud kemikaaliga. See võib olla erinev, kui kemikaal kasutatakse segu).	Kemilist vastupidavust on hinnatud laboratooriumis tingimustes ainult proovide võtmiseks, mis võetakse ainult käe palmikaudest. (400 mikroni või suurema paksusega kindade puhul on ka tagakülg testitud kemikaaliga. See võib olla erinev, kui kemikaal kasutatakse segu).	Kemilist vastupidavust on hinnatud laboratooriumis tingimustes ainult proovide võtmiseks, mis võetakse ainult käe palmikaudest. (400 mikroni või suurema paksusega kindade puhul on ka tagakülg testitud kemikaaliga. See võib olla erinev, kui kemikaal kasutatakse segu).	Kemilist vastupidavust on hinnatud laboratooriumis tingimustes ainult proovide võtmiseks, mis võetakse ainult käe palmikaudest. (400 mikroni või suurema paksusega kindade puhul on ka tagakülg testitud kemikaaliga. See võib olla erinev, kui kemikaal kasutatakse segu).	Enne kasutamist kontrollige kindade defekte või kahjustusi. Enne kasutamist kontrollige kindade defekte või kahjustusi.	Enne kasutamist kontrollige kindade defekte või kahjustusi. Enne kasutamist kontrollige kindade defekte või kahjustusi.	
it	Si informazio non riflettano la reale situazione di protezione sul lavoro e la distinzione tra misure di protezione e prodotti chimici puri.	La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio su campioni prelevati dalla palma della mano. (eccetto nei guanti di lunghezza pari o superiore ai 400 microns, in cui anche il dorso del guanto è sottoposto a test) e riguarda solo il prodotto chimico testato. Può essere diversa se il prodotto chimico è utilizzato in una miscela.	La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio su campioni prelevati dalla palma della mano. (eccetto nei guanti di lunghezza pari o superiore ai 400 microns, in cui anche il dorso del guanto è sottoposto a test) e riguarda solo il prodotto chimico testato. Può essere diversa se il prodotto chimico è utilizzato in una miscela.	La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio su campioni prelevati dalla palma della mano. (eccetto nei guanti di lunghezza pari o superiore ai 400 microns, in cui anche il dorso del guanto è sottoposto a test) e riguarda solo il prodotto chimico testato. Può essere diversa se il prodotto chimico è utilizzato in una miscela.	La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio su campioni prelevati dalla palma della mano. (eccetto nei guanti di lunghezza pari o superiore ai 400 microns, in cui anche il dorso del guanto è sottoposto a test) e riguarda solo il prodotto chimico testato. Può essere diversa se il prodotto chimico è utilizzato in una miscela.	La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio su campioni prelevati dalla palma della mano. (eccetto nei guanti di lunghezza pari o superiore ai 400 microns, in cui anche il dorso del guanto è sottoposto a test) e riguarda solo il prodotto chimico testato. Può essere diversa se il prodotto chimico è utilizzato in una miscela.	Prima dell'uso, verificare la presenza di eventuali difetti o imperfezioni. Prima dell'uso, verificare la presenza di eventuali difetti o imperfezioni.	Prima dell'uso, verificare la presenza di eventuali difetti o imperfezioni. Prima dell'uso, verificare la presenza di eventuali difetti o imperfezioni.	
en	Chemical	Chemikalie	Produit chimique	Chemische stof	Agente chimico	Quimico	Produto químico	Kemikalie	Kemikaali
A	Methanol	Methanol	Méthanol	Methanol	Metanolo	Metanol	Metanol	Metanoli	Metanoli
B	Acetone	Aceton	Acétone	Aceton	Acetona	Acetona	Acetona	Acetoni	Acetoni
C	Acetonitrile	Acetonitril	Acétonitrile	Acetonitril	Acetonitrilo	Acetonitrilo	Acetonitrilo	Acetonitrili	Acetonitrili
D	Dichloromethane	Dichloromethan	Dichlorométhane	Dichloro-methaan	Dichlorometano	Dichlorometano	Dichlorometano	Diklorometaan	Diklorometaan
E	Carbon disulphide	Kohlenstoffdisulfid	Disulfure de carbone	Koolstofdisulfide	Disolfuro di carbonio	Disolfuro di carbonio	Disolfuro di carbonio	Hiilidisulfid	Hiilidisulfid
F	Toluene	Toluol	Toluène	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene
G	Diethylamine	Diethylamin	Diéthylamine	Diethylamine	Dietilamina	Dietilamina	Dietilamina	Dietylamiini	Dietylamiini
H	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Tétrahydrofurane	Tetrahydrofuran	Tetraidrafurano	Tetraidrafurano	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuraani	Tetrahydrofuraani
I	Ethyl acetate	Ethylacetat	Acétate d'éthyle	Ethylacetat	Acetato di etile	Acetato di etilo	Etylacetat	Etyyliasetti	Etyyliasetti
J	n-Heptane	n-Heptan	Heptane	n-Heptaan	n-heptano	n-Heptano	N-heptano	n-Heptaan	n-Heptaan
K	Sodium hydroxide 40%	Natriumhydroxid 40%	Hydroxide de sodium 40%	Natriumhydroxid 40%	Iodrossido di sodio 40%	Hidróxido de sodio 40%	Natriumhydroxid 40%	Natriumhydroksidi 40%	Natriumhydroksidi 40%
L	Sulphuric acid 96%	Schwefel 96%	Acide sulfurique 96%	Zwavelzuur 96%	Acido solforico 96%	Ácido sulfúrico 96%	Svavelsyra 96%	Rikkihappo 96%	Rikkihappo 96%
M	Nitric acid 65%	Salpetersäure 65%	Acide nitrique 65%	Salpetersuur 65%	Acido nitrico 65%	Ácido nítrico 65%	Salpetersyra 65%	Typpihappo 65%	Typpihappo 65%
N	Acetic acid 99%	Essigsäure 99%	Acide acétique 99%	Aziijnzuur 99%	Acido acetico 99%	Ácido acético 99%	Attiksyura 99%	Ettikahappo 99%	Ettikahappo 99%
O	Ammonium hydroxide 25%	Ammoniumhydroxid 25%	Hydroxide d'ammonium 25%	Ammoniumhydroxide 25%	Iodrossido di ammonio 25%	Hidróxido de amonio 25%	Ammoniumhydroxide 25%	Ammoniumhydroksidi 25%	Ammoniumhydroksidi 25%
P	Hydrogen peroxide 30%	Wasserstoffperoxid 30%	Peroxyde d'hydrogène 30%	Waterstofperoxide 30%	Peroxisido di idrogeno 30%	Peróxido de hidrógeno 30%	Väteperoxid 30%	Vetyperoksidi 30%	Vetyperoksidi 30%
Q	Hydrofluoric acid 40%	Flussäure 40%	Acide fluorhydrique 40%	Fluorwaterzuur 40%	Acido fluoridrico 40%	Ácido fluorídrico 40%	Fluorvätesyra 40%	Fluorivetyrhapo 40%	Fluorivetyrhapo 40%
T	Formaldehyde 37%	Formaldehyd 37%	Formaldéhyde 37%	Formaldehyde 37%	Formaldeide 37%	Formaldehido 37%	Formaldeidi 37%	Formaldehydi 37%	Formaldehydi 37%
da	no	el	cs	pl	ro	hu	sk	tr	
Kemikalie	Kjemikalie	χημική ουσία	Chemická	Substanța chimică	Compus chimic	Vegyszer	Chemikália	Kıymasal	
A Methanol	Metanol	Μεθανόλη	Metanol	Metanol	Metanol	Metanol	Metanol	Metanol	
B Acetone	Aceton	Ακετόνη	Aceton	Aceton	Aceton	Aceton	Aceton	Aceton	
C Acetonitril	Acetonitril	Ακετονιτρίλη	Acetonitril	Acetonitril	Acetonitril	Acetonitril	Acetonitril	Acetonitril	
D Dichloromethan	Diklorometan	Διχλωρομεθάνιο	Dichlorometan	Dichlorometan	Diklorometan	Diklorometan	Diklorometan	Diklorometan	
E Carbondisulfid	Karbondsulfid	Διθειοκαρβονικός ανθράκας	Sirouhlik	Dwusiarczek węgla	Sulfur de Sezn-disulfid	Sirouhlik	Karbon disulfid	Karbon disulfid	
F Toluene	Toluene	Τολουόλη	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	
G Diethylamin	Diethylamin	Διαιθυλαμινο	Diethylamin	Dietilamina	Dietilamin	Dietilamin	Dietilamin	Dietilamin	
H Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Τετραϋδροφουράνιο	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	
I Ethylacetat	Etylacetat	Αιθυλοακετάτο	Etylacetat	Octan etylu	Acetat de etil	Etil-acetát	Etylacetát	Etil-acetát	
J n-Heptan	n-heptan	Ν-επτάνη	n-Heptan	n-Heptan	n-Heptan	n-Heptan	n-Heptan	n-Heptan	
K Natriumhydroxid 40%	Natriumhydroksid 40%	Υδροξείδιο του νατρίου 40%	Hydroxid sodný 40%	Wodortlenek sodny 40%	Hidroxid de sodiu 40%	Nátrium-hidroxid 40%	Hydroxid sodný 40%	Sodým hydroksid 40%	
L Svolvleys 96%	Svovelsyra 96%	Θειικό οξύ 96%	Kyselina dusičná 96%	Kwas siarkowy 96%	Ácido sulfuric 96%	Kénsav 96%	Kyselina dusičná 96%	Sulfúrik asit 96%	
M Salpetersyre 65%	Salpetersyra 65%	Νιτρικό οξύ 65%	Kyselina dusičná 65%	Kwas azotowy 65%	Acid azotic 65%	Salpétrosom 65%	Kyselina dusičná 65%	Nitrik asit 65%	
N Edikkesyre 99%	Edikkesyre 99%	Οξικό οξύ 99%	Kyselina octová 99%	Kwas octowy 99%	Acid acetic 99%	Ecetsav 99%	Kyselina octová 99%	Asetik asit 99%	
O Ammoniumhydroxid 25%	Ammoniumhydroksid 25%	Υδροξείδιο του αμμωνίου 25%	Hydroxid amoniu 25%	Wodotlenek amoniowy 25%	Hidroxid de amoniu 25%	Woda amoniak 25%	Hydroxid amoniu 25%	Amonium hydroksid 25%	
p Hydrogenperoxid 30%	Hydrogenperoksid 30%	Υπεροξείδιο του υδρογόνου 30%	Peroxid vodíku 30%	Nadtlenek wodoru 30%	Peroxid de hidrogen 30%	Nadtlenek wodoru 30%	Peroxid de hidrogen 30%	Hidrojen peroksid 30%	
q Flusssyre 40%	Hydrofluorsyre 40%	Υδροφθορικό οξύ 40%	Kyselina fluorovodíková 40%	Kwas fluorowodorowy 40%	Acid fluorhidric 40%	Kwas fluorowodorowy 40%	Kyselina fluorovodíková 40%	Hidrofluorik asit 40%	
T Formaldehyd 37%	Formaldehyd 37%	Φορμαλδεΐδη 37%	Formaldehyd 37%	Formaldehid 37%	Formaldehid 37%	Formaldehid 37%	Formaldehydi 37%	Formaldehyd 37%	

EN 16523-1 permeation levels are based on breakthrough times as follows:

Measure breakthrough time min	permeation performance level
>10	1
>30	2
>60	3
>120	4
>240	5
>480	6

en	de	fr	nl	it	es	pt	sv	fi
Chemical	Chemikalie	Produit chimique	Chemische stof	Agente chimico	Quimico	Produto químico	Kemikalie	Kemikaali
A Methanol	Methanol	Méthanol	Methanol	Metanolo	Metanol	Metanol	Metanoli	Metanoli
B Acetone	Aceton	Acétone	Aceton	Acetona	Acetona	Acetona	Acetoni	Acetoni
C Acetonitrile	Acetonitril	Acétonitrile	Acetonitril	Acetonitrilo	Acetonitrilo	Acetonitrilo	Acetonitrili	Acetonitrili
D Dichloromethane	Dichloromethan	Dichlorométhane	Dichloro-methaan	Dichlorometano	Dichlorometano	Dichlorometano	Diklorometaan	Diklorometaan
E Carbon disulphide	Kohlenstoffdisulfid	Disulfure de carbone	Koolstofdisulfide	Disolfuro di carbonio	Disolfuro di carbonio	Disolfuro di carbonio	Hiilidisulfid	Hiilidisulfid
F Toluene	Toluol	Toluène	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene	Toluene
G Diethylamine	Diethylamin	Diéthylamine	Diethylamine	Dietilamina	Dietilamina	Dietilamina	Dietylamiini	Dietylamiini
H Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuran	Tétrahydrofurane	Tetrahydrofuran	Tetraidrafurano	Tetraidrafurano	Tetrahydrofuran	Tetrahydrofuraani	Tetrahydrofuraani
I Ethyl acetate	Ethylacetat	Acétate d'éthyle	Ethylacetat	Acetato di etile	Acetato di etilo	Etylacetat	Etyyliasetti	Etyyliasetti
J n-Heptane	n-Heptan	Heptane	n-Heptaan	n-heptano	n-Heptano	N-heptano	n-Heptaan	n-Heptaan
K Sodium hydroxide 40%	Natriumhydroxid 40%	Hydroxide de sodium 40%	Natriumhydroxid 40%	Iodrossido di sodio 40%	Hidróxido de sodio 40%	Natriumhydroxid 40%	Natriumhydroksidi 40%	Natriumhydroksidi 40%
L Sulphuric acid 96%	Schwefel 96%	Acide sulfurique 96%	Zwavelzuur 96%	Acido solforico 96%	Ácido sulfúrico 96%	Svavelsyra 96%	Rikkihappo 96%	Rikkihappo 96%
M Nitric acid 65%	Salpetersäure 65%	Acide nitrique 65%	Salpetersuur 65%	Acido nitrico 65%	Ácido nítrico 65%	Salpetersyra 65%	Typpihappo 65%	Typpihappo 65%
N Acetic acid 99%	Essigsäure 99%	Acide acétique 99%	Aziijnzuur 99%	Acido acetico 99%	Ácido acético 99%	Attiksyura 99%	Ettikahappo 99%	Ettikahappo 99%
O Ammonium hydroxide 25%	Ammoniumhydroxid 25%	Hydroxide d'ammonium 25%	Ammoniumhydroxide 25%	Iodrossido di ammonio 25%	Hidróxido de amonio 25%	Ammoniumhydroxide 25%	Ammoniumhydroksidi 25%	Ammoniumhydroksidi 25%
P Hydrogen peroxide 30%	Wasserstoffperoxid 30%	Peroxyde d'hydrogène 30%	Waterstofperoxide 30%	Peroxisido di idrogeno 30%	Peróxido de hidrógeno 30%	Väteperoxid 30%	Vetyperoksidi 30%	Vetyperoksidi 30%
Q Hydrofluoric acid 40%	Flussäure 40%	Acide fluorhydrique 40%	Fluorwaterzuur 40%	Acido fluoridrico 40%	Ácido fluorídrico 40%	Fluorvätesyra 40%		